

Briuselis, 2018 m. sausio 10 d.  
(OR. en)

5059/18

---

Tarpinstitucinė byla:  
2017/0295 (NLE)

---

VISA 1  
COEST 1  
JAIEX 1

### PRANEŠIMAS DĖL „I/A“ PUNKTO

---

nuo: Tarybos generalinio sekretoriato  
kam: Nuolatinųjų atstovų komitetui (COREPER II) / Tarybai

---

Komisijos dok. Nr.: 14221/17 + ADD 1

---

Dalykas: Pasiūlymas dėl Tarybos sprendimo dėl pozicijos, kurios Sąjungos vardu turi būti laikomasi Jungtiniame vizų režimo supaprastinimo komitete, įsteigtame pagal Europos Sąjungos ir Azerbaidžano Respublikos susitarimą dėl vizų režimo supaprastinimo, dėl jo darbo tvarkos taisyklių priėmimo  
= Priėmimas

---

1. 2017 m. lapkričio 9 d. Komisija pateikė Tarybai pasiūlymą dėl Tarybos sprendimo, kuriuo nustatoma pozicija, kurios Europos Sąjungos vardu turi būti laikomasi Jungtiniame komitete, įsteigtame pagal Europos Sąjungos ir Azerbaidžano Respublikos susitarimą dėl vizų režimo supaprastinimo, dėl jo darbo tvarkos taisyklių priėmimo, kuris išdėstytas dok. 14221/17 VISA 420 COEST 307 JAIEX 102 + ADD 1.
2. 2017 m. gruodžio 11 d. pasiūlymą išnaginėjus Vizų darbo grupei, pirmininkaujanti valstybė narė padarė išvadą, kad susitarta Tarybos sprendimo projekto tekstą pateikti Nuolatinųjų atstovų komitetui ir Tarybai siekiant jį priimti darbotvarkės I/A punktu.

3. Šis sprendimas yra Šengeno *acquis* nuostatų, kurias įgyvendinant Jungtinė Karalystė nedalyvauja pagal 2000 m. gegužės 29 d. Tarybos sprendimą 2000/365/EB dėl Jungtinės Didžiosios Britanijos ir Šiaurės Airijos Karalystės prašymo dalyvauti įgyvendinant kai kurias Šengeno *acquis* nuostatas<sup>1</sup>, plėtojimas; todėl Jungtinė Karalystė nedalyvauja priimant šį sprendimą ir jis nėra jai privalomas ar taikomas.
4. Šis sprendimas yra Šengeno *acquis* nuostatų, kurias įgyvendinant Airija nedalyvauja pagal 2002 m. vasario 28 d. Tarybos sprendimą 2002/192/EB dėl Airijos prašymo dalyvauti įgyvendinant kai kurias Šengeno *acquis* nuostatas<sup>2</sup>, plėtojimas; todėl Airija nedalyvauja priimant šį sprendimą ir jis nėra jai privalomas ar taikomas.
5. Pagal prie Europos Sąjungos sutarties ir Sutarties dėl Europos Sąjungos veikimo pridėto Protokolo Nr. 22 dėl Danijos pozicijos 1 ir 2 straipsnius Danija nedalyvauja priimant šį sprendimą ir jis nėra jai privalomas ar taikomas.
6. Tarybos sprendimo projekto tekstas ir jo priedo tekstas, kuriuos, kaip reikalaujama, patikrino teisininkai lingvistai, buvo sujungti į vieną dokumentą ir yra išdėstyti dokumente 15721/17 VISA 455 COEST 351 JAIEX 116.
7. Tuo remiantis, **Nuolatinių atstovų komiteto prašoma rekomenduoti Tarybai vieno iš būsimų posėdžių darbotvarkės A punktu priimti Tarybos sprendimą dėl pozicijos, kurios Sąjungos vardu turi būti laikomasi Jungtiniame vizų režimo supaprastinimo komitete, įsteigtame pagal Europos Sąjungos ir Azerbaidžano Respublikos susitarimą dėl vizų režimo supaprastinimo, dėl jo darbo tvarkos taisyklių priėmimo, išdėstyta dokumente 15721/17.**

---

<sup>1</sup> OL L 131, 2000 6 1, p. 43.

<sup>2</sup> OL L 64, 2002 3 7, p. 20.